



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT / CE DOCUMENT CONTIENT  
DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Furniture Division/Division des ameublements  
L'Esplanade Laurier,  
East Tower 7th Floor  
Tour est 7<sup>e</sup> étage,  
140 O'Connor, Street,  
140 O'Connor, rue O'Connor,  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0R5

<b>Title - Sujet</b> Ameublement pour 1430 Blair, SPC	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP916-201782/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20201782	<b>Date</b> 2019-12-02
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$\$PQ-991-78087	
<b>File No. - N° de dossier</b> pq991.EP916-201782	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-12-17</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Ouimet, Daphné	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pq991
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (343) 551-0104 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> See Herein	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

La modification 002 vise à répondre aux questions reçues de l'industrie comme suit :

## **1- QUESTIONS ET RÉPONSES**

### **Question 1**

Panneaux devant les fenêtres du périmètre - Les plans montrent des panneaux de 36 "h devant les fenêtres. Les types de poste de travail montrent des surfaces de travail autonomes sans panneaux. S'il vous plaît confirmer si les panneaux doivent être fournis. Si la réponse à la question précédente est oui: Les plans indiquent «Airflow» sur tous les panneaux devant les fenêtres de périmètre. Les fiches techniques et types de panneaux ne comportent pas d'éléments de circulation d'air. Veuillez confirmer qu'aucun élément de flux d'air doit être fourni.

### **Réponse 1**

Poste de travail devant les fenêtres - Voir les fiches techniques et les postes de travail typiques.

### **Question 2**

Sur les plans de mobilier, les panneaux démontrent une dimension de 24w + 48w à plusieurs emplacements, tandis que les blocs et les fiches de données typiques affichent des panneaux 2 x 36w. S'il vous plaît confirmer ce qui doit être fourni.

### **Réponse 2**

Fournir selon les blocs de panneaux et les fiches techniques typiques

### **Question 3**

La vue 3D du panneau de type C dans les postes de travail typiques A et J semble montrer un élément en verre. La description du type de panneau comporte du tissu seulement. Veuillez confirmer ce qui doit être fourni.

### **Réponse 3**

Veuillez vous référer au tableau de description pour tous les panneaux.

### **Question 4**

La vue 3D du type de panneau L dans le poste de travail typique M.2 semble indiquer un élément en verre, tandis que le type de panneau L est décrit comme avoir du tissu seulement. Veuillez confirmer ce qui doit être fourni.

### **Réponse 4**

Veuillez vous référer au tableau de description pour tous les panneaux

### **Question 5**

WS-05-061 est étiqueté E.1 dans le plan de mobilier. Le type D.1 doit-il correspondre à la station WS-05-066 adjacente?

### **Réponse 5**

Fournir un prix pour configuration type D.1

**Question 6**

WS-05-059, WS-05-060, WS-05-067, WS-05-068, WS-06-022, WS-06-023, WS-06-030, WS-06-031, WS-07-008, WS-07-015, WS-08-015, WS-08-022, WS-08-023 & WS-08-030 - Ces stations sont étiquetées en tant que type E.1 mais montrent des panneaux à un hauteur assise le long de la surface de travail à hauteur fixe. Veuillez confirmer si les panneaux de hauteur assise doivent être fournis et si oui, quel type de panneau (tout tissu, etc.)

**Réponse 6**

Espace libres à ces endroits - Voir les fiches techniques et les postes de travail typiques.

**Question 7**

Catégorie 6A non-disponible sous l'AMA pour le 8<sup>e</sup> étage. 13.5 - 15" diamètre. Est-ce qu'une légère modification pour un diamètre de 18-20" serait acceptée ?

**Réponse 7**

Oui la modification proposée est acceptable.

**Question 8**

Catégorie 6B non-disponible sous l'AMA iems #9 et #11, est-ce que le client accepterait une largeur totale de 27"?

**Réponse 8**

Non.

**Tous les autres termes et conditions demeurent inchangés.**